

**QUYẾT ĐỊNH**  
**CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212, Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;  
Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 24/6/2024 về việc các đương sự đã thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 14/2024/DSST ngày 28/3/2024.

**XÉT THẤY:**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Công ty TNHH M

Địa chỉ: tầng E khối E, Tòa nhà C, số B C, phường A, quận T, TP Hồ Chí Minh. (Viết tắt: Công ty M)

Đại diện theo pháp luật: Bà Nguyễn Thị Huyền T – Giám đốc Công ty M.

Đại diện theo uỷ quyền: Ông Lê Đức L - Phó giám đốc Công ty M (Theo văn bản uỷ quyền ngày 25/10/2023)

Đại diện theo uỷ quyền tham gia tố tụng: Bà Tô Thị G – Chuyên viên xử lý nợ công ty M (Theo văn bản uỷ quyền ngày 05/4/2024)

- Bị đơn: Ông Phan Văn Đ – Sinh năm 1980.

Bà Trần Thị L1 – sinh năm 1977

Địa chỉ: thôn 4, xã Thạch Sơn, huyện Anh Sơn, Nghệ An

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Trần Thị L1, ông Phan Văn Đ có nghĩa vụ phải thanh toán nợ đã vay cho Công ty TNHH M nợ GALAXY với số tiền 739.876.865 đồng (Bảy trăm ba mươi chín triệu, tám trăm bảy mươi sáu nghìn, tám trăm sáu mươi lăm đồng), trong đó nợ gốc là 475.950.978 đồng; nợ lãi tạm tính đến hết ngày 24/6/2024 (Ngày lập biên bản hoà giải thành) là 263.925.887 đồng. Tiền lãi được tiếp tục tính từ ngày 25/6/2024 cho đến khi bà L1, ông Đ trả xong nợ cho Công ty TNHH M nợ GALAXY theo mức lãi suất thoả thuận trong Hợp đồng tín dụng.

Trường hợp Trần Thị L1, ông Phan Văn Đ không trả nợ hoặc trả nợ không đủ thì Công ty TNHH mua bán nợ GALAXY có quyền yêu cầu Cơ quan thi hành án dân sự phát mại tài sản thế chấp là 01 xe ô tô nhãn hiệu NISSAN NAVARA; số khung: MNTCCAD23Z0003754; số máy: YD25970497T; BKS: 37C-409.72 theo giấy chứng nhận đăng ký xe ô tô số 37 020117 do Phòng C Công an tỉnh N cấp ngày 21/10/2021 mang tên bà Trần Thị L1 để thu hồi nợ.

Về án phí: Ông Phan Văn Đ, bà Trần Thị L1 phải chịu 18.496.000 đồng đồng (Mười tám triệu, bốn trăm chín mươi sáu nghìn đồng). Trong đó ông Phan Văn Đ, bà Trần Thị L1 mỗi người phải chịu 9.248.000 đồng (Chín triệu, hai trăm bốn mươi tám nghìn đồng). Trả lại cho Công ty M số tiền 17.388.000 đồng (Mười bảy triệu, ba trăm tám mươi tám nghìn đồng) tạm ứng án phí Công ty M đã nộp tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Anh Sơn theo biên lai số 0007851, ngày 28/3/2024.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- VKSND huyện Anh Sơn
- Các đương sự.
- Chi cục THADS huyện Anh Sơn.
- Lưu Hồ sơ - VP.

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ANH SƠN  
THẨM PHÁN**

*Phan Văn Phú*

